

الاتّحاد الدّولّي للاتصالات

H.248.46

(2007/01)

ITU-T

قطاع تقييس الاتصالات
في الاتحاد الدولي للاتصالات

السلسلة H: الأنظمة السمعية المرئية والأنظمة
متعددة الوسائط

البنية التحتية للخدمات السمعية المرئية - إجراءات الاتصالات

بروتوكول التحكم بالبوابة: رزمة التحكم في قدرة
التوصيل

التوصية ITU-T H.248.46



توصيات السلسلة H الصادرة عن قطاع تقسيس الاتصالات

الأنظمة السمعية المرئية والأنظمة متعددة الوسائل

H.199 – H.100	خصائص أنظمة الهواتف المرئي البنية التحتية للخدمات السمعية المرئية
H.219 – H.200	اعتبارات عامة
H.229 – H.220	تعدد الإرسال والتزامن في الإرسال
H.239 – H.230	جوانب الأنظمة
H.259 – H.240	إجراءات الاتصالات
H.279 – H.260	تشغير الصور المتحركة الفيديوية
H.299 – H.280	جوانب تتعلق بالأنظمة
H.349 – H.300	الأنظمة والتجهيزات المطrafية للخدمات السمعية المرئية
H.359 – H.350	معمارية خدمات الأدلة للخدمات السمعية المرئية والخدمات متعددة الوسائل
H.369 – H.360	معمارية جودة الخدمات السمعية المرئية والخدمات متعددة الوسائل
H.499 – H.450	خدمات إضافية في تعدد الوسائل
	إجراءات التنقلية والتعاون
H.509 – H.500	لحة عامة عن التنقلية والتعاون، تعريف وبروتوكولات وإجراءات
H.519 – H.510	التنقلية لأغراض الأنظمة والخدمات متعددة الوسائل في السلسلة H
H.529 – H.520	تطبيقات وخدمات التعاون للوسيط المتعددة المتنقلة
H.539 – H.530	الأمن في الأنظمة والخدمات المتنقلة متعددة الوسائل
H.549 – H.540	الأمن في تطبيقات وخدمات التعاون للوسيط المتعددة المتنقلة
H.559 – H.550	إجراءات التشغيل البياني في التنقلية
H.569 – H.560	إجراءات التشغيل البياني للتعاون في الوسيط المتعددة المتنقلة
H.619 – H.610	خدمات النطاق العريض وتعدد الوسائل ثلاثي الخدمات خدمات متعددة الوسائل بال نطاق العريض على خط المشترك الرقمي فائق السرعة (VDSL)

لمزيد من التفاصيل يرجى الرجوع إلى قائمة التوصيات الصادرة عن قطاع تقسيس الاتصالات.

بروتوكول التحكم في البوابة: رزمة التحكم في قدرة التوصيل

ملخص

إن مراقب البوابة متعددة الوسائل (MGC) والبوابة متعددة الوسائل (MG) يستخدمان أساليب مختلفة للتحكم بالوصلات الداخلية للبوابة MG. ويجوز أن تحفظ البوابة MG بالموارد المشفرة من خلال توصيل الاتهامات بشكل مستقل في نفس البوابة MG ولكن بسيارات مختلفة تربط بعضها بعضها بشكل مباشر. ولكن، في بعض التطبيقات الخاصة (مثلاً الاختبار)، قد لا يكون هذا السلوك المستقل مرغوباً. ولا تدعم جميع البوابات MG هذا السلوك المستقل، كما أنها لا تدعم جميعها الاتهامات الموصولة داخلياً. وتؤدي هذه المجموعة من السلوكيات إلى قضايا قابلية التشغيل البيئي.

تتضمن هذه التوصيّة رزمة H.248 لتحديد قابلية التوصيل الداخلي للبوابة MG وإنشاء السلوك المناسب للتوصيل الداخلي للبوابة MG عند الضرورة.

المصدر

وافقت لجنة الدراسات 16 (2005-2008) التابعة لقطاع تقدير الاتصالات في الاتحاد الدولي للاتصالات على التوصيّة ITU-T A.8 بتاريخ 13 يناير 2007 وذلك بموجب الإجراء الوارد في التوصيّة ITU-T H.248.46.

تمهيد

الاتحاد الدولي للاتصالات وكالة متخصصة للأمم المتحدة في ميدان الاتصالات. وقطاع تقييس الاتصالات (ITU-T) هو هيئة دائمة في الاتحاد الدولي للاتصالات. وهو مسؤول عن دراسة المسائل التقنية والمسائل المتعلقة بالتشغيل والتعرية، وإصدار التوصيات بشأنها بعرض تقييس الاتصالات على الصعيد العالمي.

وتحدد الجمعية العالمية لتقدير الاتصالات (WTSA)، التي تجتمع مرة كل أربع سنوات، المواضيع التي يجب أن تدرسها لجان الدراسات التابعة لقطاع تقييس الاتصالات وأن تُصدر توصيات بشأنها.

وتتم الموافقة على هذه التوصيات وفقاً للإجراءات الموضحة في القرار رقم 1 الصادر عن الجمعية العالمية لتقدير الاتصالات.

وفي بعض مجالات تكنولوجيا المعلومات التي تقع ضمن اختصاص قطاع تقييس الاتصالات، تعدد المعايير الازمة على أساس التعاون مع المنظمة الدولية للتوحيد القياسي (ISO) واللجنة الكهربائية الدولية (IEC).

ملاحظة

تستخدم كلمة "الإدارة" في هذه التوصية لتدل بصورة موجزة على إدارة اتصالات أو على وكالة تشغيل معترف بها. والتقييد بهذه التوصية اختياري. غير أنها قد تضم بعض الأحكام الإلزامية (مدى تأمين قابلية التشغيل البيئي والتطبيق مثلاً). ويعتبر التقييد بهذه التوصية حاصلاً عندما يتم التقييد بجميع هذه الأحكام الإلزامية. ويستخدم فعل "يجب" وصيغة ملزمة أخرى مثل فعل "ينبغي" وصيغتها النافية للتعبير عن متطلبات معينة، ولا يعني استعمال هذه الصيغ أن التقييد بهذه التوصية إلزامي.

حقوق الملكية الفكرية

يسترجي الاتحاد الانتباه إلى أن تطبيق هذه التوصية أو تنفيذها قد يستلزم استعمال حق من حقوق الملكية الفكرية. ولا يتحدد الاتحاد أي موقف من القرائن المتعلقة بحقوق الملكية الفكرية أو صلاحيتها أو نطاق تطبيقها سواء طالب بها عضو من أعضاء الاتحاد أو طرف آخر لا تشمله عملية إعداد التوصيات.

وعند الموافقة على هذه التوصية، لم يكن الاتحاد قد تلقى إحاطة ملوكية فكرية تحميها براءات الاختراع يمكن المطالبة بها لتنفيذ هذه التوصية. ومع ذلك، ونظرًا إلى أن هذه المعلومات قد لا تكون هي الأحدث، يوصى المسؤولون عن تنفيذ هذه التوصية بالاطلاع على قاعدة المعطيات الخاصة ببراءات الاختراع في مكتب تقييس الاتصالات (TSB) في الموقع <http://www.itu.int/ITU-T/ipl/>.

© ITU 2007

جميع الحقوق محفوظة. لا يجوز استنساخ أي جزء من هذه المنشورة بأي وسيلة كانت إلا بإذن خطوي مسبق من الاتحاد الدولي للاتصالات.

جدول المحتويات

الصفحة

1	النطاق	1
3	المراجع	2
3	التعاريف	3
3	المصطلحات المحددة في أماكن أخرى	1.3
4	المصطلحات المحددة في هذه التوصية	2.3
4	المختصرات والصيغ المقتضبة	4
4	الاصطلاحات	5
5	رزمة نموذج توصيل الانتهائية	6
5	الخواص	1.6
6	الأحداث	2.6
6	الإشارات	3.6
6	إلياحصاءات	4.6
6	شفرات الخطأ	5.6
6	الإجراءات	6.6
9	بibilioغرافيا	

بروتوكول التحكم في البوابة: رزمة التحكم في قدرة التوصيل

مجال التطبيق 1

تحدد هذه التوصية رزمة تسمح لمراقب البوابة متعددة الوسائط (MGC) بتحديد ومراقبة ما إذا كانت البوابة متعددة الوسائط (MG) تسمح بتطبيق آليات تحقيق الاستخدام الأمثل فيما يتعلق بتنظيم فعالية موارد سير بيانات MG، وأو تحقيق الاستخدام الأمثل لنوعية الخدمة/الأداء المترى (مثلاً، تأخير نقل البوابة متعددة الوسائط، نوعية الكلام، الخ) وصولاً إلى التوصيل الداخلي للبوابة MG.

قد لا تحل التطبيقات المكرسة لمراقب البوابة متعددة الوسائط MGC السياقات المتسلسلة، وبالتالي قد تستفيد من استخدام هذه الرزمة لتحديد إذا كانت البوابات متعددة الوسائط قادرة على اتباع هذا السلوك. عندئذٍ، يجوز للبوابة MG أن تبسط التوصيل الداخلي للسياقات بالسلسلة المنشأة والموصولة عمداً تحت الرقابة المشددة لمراقب MGC.

مسير البيانات هو المسير الذي تتدفق عبره البيانات من الطرف الداخلي إلى الطرف الخارجي من مستوى المستعمل والذي يصل مشاركين في نداء ما. إنه التطبيق المادي للبوابة MG فيما يتعلق بنموذج التوصيل المجرد H.248. وعندهما يكون الدخل والخرج على البوابة MG نفسها، يُعرف "بالتوصيل الداخلي".

ويرد رسم توضيحي لذلك في تشكيلة سياق منفرد للانتهائية 2 حيث النقطة الانتهائية A هي انتهائية تعدد إرسال بتقسيم الزمن (TDM) مع العنصر المشفّر G.711، والنقطة الانتهائية B هي انتهائية IP/RTP مع العنصر المشفّر G.723.1؛ ويمكن يتضمن مسیر البيانات الخطوات التالية:

- (1) فك تشفير إشارة السطح البياني الكهربائي، المستوى 1 / المستوى 1 للإشارة الرقمية (E1/T1) (قطار الوسائط المأخذ من الفجوة الزمنية الصحيحة)؛
- (2) تحويل النقل (مثلاً، تعدد الإرسال بتقسيم الزمن (TDM) بالنسبة إلى الرزمة)؛
- (3) فك تشفير العنصر G.711؛
- (4) تشفير العنصر G.723.1؛
- (5) تشفير بروتوكول النقل في الوقت الفعلي (RTP)؛
- (6) ترميم بروتوكول الإنترنت؛
- (7) تسيير رزمة بروتوكول الإنترنت.

يتم التوصل إلى مثل هذه التشكيلة عند استلام نداء TDM على مراقب البوابة متعددة الوسائط/البوابة متعددة الوسائط (MGC/MG) ويكون مقصد النداء على مراقب بوابة متعددة الوسائط/بوابة متعددة الوسائط أخرى MGC/MG ويكون التوصيل بين هذين العنصرين قائماً على بروتوكول الإنترنت.

ولكن، لا يكون مسیر البيانات مقيداً بتشكيله منفردة للسياق/الانتهائية في بوابة متعددة الوسائط. وعلى سبيل المثال، إذا تم استلام النداء TDM وكان مقصد النداء (وهو أيضاً MG) على البوابة MG نفسها (يمكن أن يتحكم مراقب MGC آخر فيها)، وعندئذٍ يتم تمديد مسیر البيانات في حد ذاته:

- (1) فك تشفير E1/T1 (قطار الوسائط المأخذ من الفجوة الزمنية الصحيحة)؛
- (2) تحويل النقل (مثلاً، تعدد الإرسال بتقسيم الزمن (TDM) بالنسبة إلى الرزمة)؛
- (3) فك تشفير العنصر G.711؛

- تشفيـر العـنـصـر 1.G.723.1؛ (4)
- تشـفـير بـروـتـوكـول النـقل بـالـوقـت الفـعـلـي (RTP)؛ (5)
- ترـزـيم بـروـتـوكـول الإـنـتـرـنـت؛ (6)
- تسـبـير رـزـمـة بـروـتـوكـول الإـنـتـرـنـت؛ (7)
- استـقـبـال رـزـمـة بـروـتـوكـول الإـنـتـرـنـت؛ (8)
- فك تـرـزـيم بـروـتـوكـول الإـنـتـرـنـت؛ (9)
- فك تشـفـير بـروـتـوكـول النـقل فـي الـوقـت الفـعـلـي (RTP)؛ (10)
- فك تشـفـير العـنـصـر 1.G.723.1؛ (11)
- تشـفـير العـنـصـر 11.G.711؛ (12)
- تحـوـيل النـقل (أـيـ), الرـزـمـة بـالـنـسـبـة إـلـى تـعـدـد الـإـرـسـال بـتـقـسـيم الزـمـنـ؛ (13)
- الـتـشـفـير E1/T1 (قطـار الـوـسـائـط المـرـسـل إـلـى الفـجـوة الزـمـنـية الصـحـيـحةـ). (14)

والـخـطـوـات الإـضـافـيـة (8 إـلـى 14) عـكـسـيـة إـلـى حـدـ كـبـيرـ بالـنـسـبـة إـلـى الـخـطـوـات السـابـقـة (1 إـلـى 7) بـجـيـثـ تـلـغـيـ إـحـدـاـهـا الأـخـرـيـ. وـسـعـيـاـ لـتـحـقـيقـ الـاسـتـخـدـامـ الـأـمـلـ لـمـسـيـرـ الـبـيـانـاتـ، يـمـكـنـ لـلـبـوـاـة MGـ أـنـ تـؤـدـيـ الـخـطـوـتـينـ (1) وـ(14) وـتـحـصـلـ بـنـجـاحـ عـلـى تـدـفـعـ وـسـائـطـ الـإـلـاعـامـ بـيـنـ مـرـسـلـ الـنـداءـ وـمـقـصـدـهـ.

وـلـكـلـ خـطـوـةـ مـنـ هـذـهـ الـخـطـوـاتـ، يـجـوزـ أـنـ يـكـونـ لـلـبـوـاـة MGـ وـسـيـلـةـ دـاخـلـيـةـ لـمـعـالـجـةـ الـوظـيـفـةـ الـتـيـ تـؤـدـيـ الـخـطـوـةـ الـمـنـاسـبـةـ. إـنـهـ لـيـسـ الـعـنـوانـ نـفـسـهـ الـذـيـ يـسـتـخـدـمـ نـمـوذـجـ التـوـصـيـلـ H.248ـ وـلـكـنـ يـتـمـ اـسـتـفـاءـهـ مـنـ النـمـوذـجـ. وـيـمـكـنـ أـنـ تـسـتـخـدـمـ الـبـوـاـة MGـ هـذـهـ الـعـنـاوـينـ الدـاخـلـيـةـ لـتـحـقـيقـ أـفـضـلـ اـسـتـخـدـامـ. وـيـسـتـنـدـ تـحـقـيقـ أـفـضـلـ تـأـثـيرـ لـتـوـصـيـلـ الدـاخـلـيـ لـلـبـوـاـة MGـ إـلـىـ مـعـلـومـاتـ التـوـصـيـلـ الـتـيـ توـفـرـهاـ بـيـانـاتـ الـاـنـتـهـائـيـةـ/ـسـيـاقـ وـأـوـ بـيـانـاتـ اـسـتـخـدـامـ الـمـرـاجـعـ الدـاخـلـيـةـ وـلـكـنـهاـ لـاـ تـتـنـطـلـبـ مـعـلـومـاتـ تـعـلـقـ بـالـنـداءـ مـثـلـ مـعـلـومـاتـ التـحـكـمـ فـيـ الـنـداءـ مـنـ التـشـوـيرـ الـخـطـيـ التـمـاثـلـيـ (ـالـلـمـلـحـقـ E.9ـ بـالـتـوـصـيـةـ [ITU H.248.1])ـ أـوـ التـشـوـيرـ الـمـصـاحـبـ الـلـقـنـاءـ (ـالـتـوـصـيـاتـ [ITU-T H.248.25]ـ وـ[ITU-T H.248.28]ـ وـ[ITU-T H.248.29]ـ وـ[ITU-T H.248.42])ـ أـوـ تـشـوـيرـ تـجـهـيزـ مـضـاعـفـةـ الـدـارـاتـ الـرـقـمـيـةـ (DCMEـ)ـ التـوـصـيـةـ ([ITU-T H.248.42])ـ أـوـ السـلاـسـلـ الـرـقـمـيـةـ الـمـكـتـشـفـةـ (ـفـيـ حـالـةـ الـخـرـائـطـ الـرـقـمـيـةـ الـمـتـاحـةـ). وـيعـنيـ ذـلـكـ، عـلـىـ سـبـيلـ الـمـثالـ، أـنـ تـحـقـيقـ الـاسـتـخـدـامـ الـأـمـلـ التـوـصـيـلـ الدـاخـلـيـ لـلـبـوـاـة MGـ لـاـ يـسـتـخـدـمـ مـعـلـومـاتـ الـعـنـوانـ الـمـسـتـقـاةـ مـنـ تـشـوـيرـ التـحـكـمـ فـيـ الـنـداءـ/ـالـدـوـرـةـ. لـكـنـ، لـاـ يـدـخـلـ فـيـ نـطـاقـ هـذـهـ التـوـصـيـةـ وـصـفـ كـيـفـيـةـ مـعـالـجـةـ مـسـيـرـ الـبـيـانـاتـ الدـاخـلـيـةـ لـلـبـوـاـة MGـ أـوـ كـيـفـيـةـ اـسـتـقـائـهـاـ مـنـ نـمـوذـجـ التـوـصـيـلـ H.248ـ إـذـ إـنـاـ عـوـاـمـلـ يـمـدـدـهـاـ الـتـطـبـيقـ/ـالـعـتـادـ MGـ.

وـبـمـاـ أـنـ نـمـوذـجـ التـوـصـيـلـ H.248ـ لـاـ يـعـملـ مـباـشـرـةـ عـلـىـ مـسـيـرـ الـبـيـانـاتـ إـلـاـ بـالـتـجـريـدـ، فـإـنـ الـبـوـاـة MGـ مـسـؤـولـةـ عـنـ تـحـدـيدـ آـلـيـاتـ الـاسـتـخـدـامـ الـأـمـلـ الـذـيـ يـمـكـنـ تـطـيـقـهـاـ عـلـىـ مـسـيـرـ الـبـيـانـاتـ. وـتـطـيـقـ هـذـهـ الرـزـمـةـ فـيـ حـدـ ذـاـئـمـاـ أـيـضـاـ عـلـىـ الـاـنـتـهـائـيـاتـ مـعـ بـروـتـوكـولاتـ التـحـكـمـ فـيـ الـحـمـالـةـ الـمـاصـاحـبـةـ لـهـاـ (BCPـ)ـ مـثـلـ تـشـوـيرـ العـنـصـرـ 1.G.723.1ـ Q.2630.xـ AAL2ـ أـوـ التـوـصـيـتـانـ [ITU-T Q.1990]/[ITU-T Q.1970]ـ لـاـنـتـهـائـيـاتـ بـروـتـوكـولـ الإـنـتـرـنـتـ IPـ. عـلـىـ سـبـيلـ الـمـثالـ، قـدـ تـؤـخـرـ بـروـتـوكـولاتـ BCPـ (ـالـمـاصـاحـبـةـ لـلـاـنـتـهـائـيـاتـ)ـ الـاسـتـخـدـامـ الـأـمـلـ التـوـصـيـلـ الدـاخـلـيـ، وـلـكـنـ مـنـ الـمـمـكـنـ كـذـلـكـ تـطـيـقـ هـذـهـ الرـزـمـةـ عـلـىـ هـذـاـ النـوعـ مـنـ الـاـنـتـهـائـيـاتـ.

وـتـسـهـيـلـاـ لـلـاسـتـخـدـامـ الـأـمـلـ لـمـسـيـرـ الـبـيـانـاتـ، تـحـدـدـ هـذـهـ التـوـصـيـةـ رـزـمـةـ H.248ـ بـمـدـفـ تـحـدـيدـ قـدـرـةـ الـبـوـاـة MGـ عـلـىـ التـوـصـيـلـ الدـاخـلـيـ وـإـنـشـاءـ سـلـوـكـ الـبـوـاـة MGـ لـلـتـوـصـيـلـ الدـاخـلـيـ (ـالـمـلـاحـظـاتـ 1ـ وـ2ـ). وـفـيـ حـينـ أـنـهـ يـمـكـنـ تـطـيـقـ خـواـصـ الرـزـمـةـ عـلـىـ كـافـةـ أـنـمـاطـ الـاـنـتـهـائـيـاتـ، فـإـنـ عـمـلـيـاتـ الـاسـتـخـدـامـ الـأـمـلـ الـذـيـ يـمـكـنـ إـجـرـاؤـهـاـ تـعـمـدـ عـلـىـ مـسـيـرـ الـبـيـانـاتـ.

الـمـلـاحـظـةـ 1ـ - لـاـ يـُـنـظـرـ سـوـىـ إـلـاـ التـوـصـيـلـاتـ الدـاخـلـيـةـ الـمـتـعـلـقـةـ بـالـبـوـاـة MGـ. وـهـذـاـ يـعـنيـ أـنـ الـعـروـاتـ الـوـحـيـدةـ لـلـتـوـصـيـلـاتـ الـخـارـجـيـةـ MGـ الـتـيـ يـمـكـنـ تـطـيـقـهـاـ دـاخـلـيـاـ عـنـدـ الـبـوـاـة MGـ مـسـتـخـدـمـةـ عـلـىـ أـمـلـ نـمـوـذـجـ. وـكـمـثـالـ لـعـرـوـةـ التـوـصـيـلـاتـ الـخـارـجـيـةـ MGـ:ـ الـسـيـاقـ الـأـوـلـ Cid1(type`\$'IP` وـ(`IP` type`Tid2` وـ(`IP` type`Cid2` مـعـ(`IP` type`Tid1` وـ(`IP` type`Cid3`ـ

(”\$، وعناوين المصدر/المقصد IP للسياقين Tid2 و Tid3 بهذا الشكل، بحيث يكون هناك توصيل حمالة IP بين السياقين Tid2 و Tid3.

الملحوظة 2 - توجد نماذج توصيلية محددة مع انتهائيات داخلية واضحة، أي نموذج السياق المتسلسل وفقاً للفقرة 5.7.13 من المعيار [b-ETSI TS 123 205] الصادر عن المعهد الأوروبي لمعايير الاتصالات. وبالتالي، هناك توصيات داخلية MG قائمة (توجد ثلاثة توصيات لمثال الخدمة الإضافية متعددة الأطراف في المعيار [b-ETSI TS 123 205]). ويمكن أن تستفيد نماذج السياق المحددة من هذه الرزمة، بمعنى أنها تدخل كذلك في مجال تطبيق هذه التوصية.

يمكن أن تُستخدم هذه الرزمة من جانب البوابة MG المادية (PMG) التي تستخدم مفهوم البوابة MG الافتراضية (VMG). ووفقاً للإجراءات H.248.1، هناك تصاحب واحد للمراقبة بين المراقب MGC والبوابة VMG، وبالتالي فإن استخدام الرزمة هو حالة منفردة من البوابة VMG. ولكن، قد يكون هناك مراقبات MGC متعددة تحكم بالبوابات الافتراضية في بوابة مادية واحدة MG. وفي حالة تعدد البوابات VMG، قد تكون هناك حالة عالية فوق مستوى البوابة المادية PMG تتمتع بمعرفة معلومات الموارد واستخدام كافة البوابات VMG (التي يتم توقيتها على البوابة PMG). وبالتالي، يتم مصاحبة مثل هذه الوظيفة مع هذه الرزمة، ولكن الوظيفة في حد ذاتها تقع خارج مجال تطبيق هذه التوصية. في هذه الحالة، قد يحدث استخدام أمثل لمسير البيانات عبر البوابات VMG وفقاً لقدرة التوصيل الداخلي وخواص سلوك التوصيل الداخلي المصاحب لكل بوابة من البوابات الافتراضية VMG. وعلى سبيل المثال، إذا اكتشفت بوابة مادية PMG أن مسيراً للبيانات يمر عبر بوابتين افتراضيتين من بواباته الافتراضية ويُسمح لسياقها المصاحبة ولهذه السياقات أن تستخدم على أمثل نحو، عندئذ يمكن للبوابة المادية PMG أن تتحقق الاستخدام الأمثل للمسير عبر كلتا البوابتين افتراضيتين. ولكن إذا إشارات السياقات على إحدى البوابتين VMG أن الاستخدام الأمثل غير مسموح بها، عندئذ يمكن تحقيق الاستخدام الأمثل للمسير على البوابة الافتراضية الأخرى.

ومن الممكن مبدئياً إجراء عملية متوازية لللامامح المتعددة لكل بوابة مادية (PMG) أو افتراضية (VMG)، مع دعم مختلف لهذه الرزمة في كل ملمح، ولكن قد يؤثر ذلك في درجة تطبيق هذه الرزمة.

2 المراجع

تضمن التوصيات التالية لقطاع تقدير الاتصالات وغيرها من المراجع أحکاماً تشكل من خلال الإشارة إليها في هذا النص جزءاً لا يتجزأ من هذه التوصية. وقد كانت جميع الطبعات المذكورة سارية الصلاحية في وقت النشر. ولما كانت جميع التوصيات والمراجع الأخرى تخضع إلى المراجعة، يرجى من جميع المستعملين لهذه التوصية السعي إلى تطبيق أحدث طبعة للتوصيات والمراجع الأخرى الواردة أدناه. وتنشر بانتظام قائمة توصيات قطاع تقدير الاتصالات السارية الصلاحية. والإشارة إلى وثيقة ما في هذه التوصية لا يضفي على الوثيقة في حد ذاتها صفة التوصية.

- التوصية H.248.1 ITU-T (2005)، بروتوكول التحكم في البوابة: الصيغة 3.
- التوصية H.248.25 ITU-T (2007)، بروتوكول التحكم في البوابة: رزم التشوير الأساسي المصاحب للقنوات.
- التوصية H.248.28 ITU-T (2007)، بروتوكول التحكم في البوابة: رزم التشوير الدولي المصاحب للقنوات.
- التوصية H.248.29 ITU-T (2005)، بروتوكول التحكم في البوابة: رزم التشوير القسري للتشوير الدولي المصاحب للقنوات.
- التوصية H.248.42 ITU-T (2006)، بروتوكول التحكم في البوابة: رزمة التشغيل البياني مع تجهيزات تعدد الدارات الرقمية.
- التوصية Q.1970 ITU-T (2006)، بروتوكول التحكم في الوسائل في بروتوكول الإنترنت للتحكم بالنداء المستقل للوسيط.
- التوصية Q.1990 ITU-T (2001)، بروتوكول التحكم في البوابة: بروتوكول التمرير في نفس بالنسبة للتحكم بالحملة BICC.

1.3 المصطلحات المحددة في أماكن أخرى

تستخدم هذه التوصية المصطلحات التالية المحددة في أماكن أخرى:

H.248.1 : [ITU-T H.248.1]	إضافة طلب التحكم ADD.req	1.1.3	
H.248.1 : [ITU-T H.248.1]	تعديل طلب التحكم MOD.req	2.1.3	
H.248.1 : [ITU-T H.248.1]	نقل طلب التحكم MOV.req	3.1.3	
AuditCapability	[التوصية 4.1.3]	H.248.1 طلب التحكم AuditCapability.req	4.1.3
AuditCapability	[التوصية 5.1.3]	H.248.1 الرد على الطلب AuditCapability.rep	5.1.3

2.3 المصطلحات المحددة في هذه التوصية

تحدد هذه التوصية المصطلحات التالية:

1.2.3 التوصيل الداخلي: التجميع/الربط المباشر للموارد في بوابة متعددة الوسائل بين دخل وخرج بيانات مستوى المستعمل التي تربط بين مشاركين في نداء ما. يكون "التوصيل الداخلي" موجوداً من منظور التوصيل من طرف إلى طرف (مستوى المستعمل) من جانب متقطع التوصيل داخل البوابة MG.

2.2.3 السلوك المستقل: قدرة البوابة MG على أداء الاستخدام الأمثل لمسير وسائل الإعلام/البيانات لوصيلات H.248 دون الاستخدام الأمثل لأداء المراقب MGC لسير الوسائل/البيانات من خلال معالجة التشكيلة الداخلية للتوصيلة H.248 القائمة على البوابة MG.

4 المختصرات والصيغ المقتضبة

تستخدم هذه التوصية المختصرات والصيغ المقتضبة التالية:

(Asynchronous Transfer Mode (ATM) Adaptation Layer type 2)	AAL2
بروتوكول التحكم في الحمالة (Bearer Control Protocol)	BCP
معرف هوية السياق (Context Identifier)	Cid
جهاز تعدد/ الدارات الرقمية (Digital Circuit Multiplication Equipment)	DCME
تردد متعدد بنغمة مزدوجة (Dual-Tone Multi-Frequency)	DTMF
إشارة السطح البيني الكهربائي، المستوى 1 (Electrical interface signal, Level 1, (2.048 Mbit/s)) (Mbit/s 2.048)	E1
بروتوكول الإنترنت (Internet Protocol)	IP
بوابة متعددة الوسائل (Media Gateway)	MG
مراقب البوابة متعددة الوسائل (Media Gateway Controller)	MGC
بوابة مادية متعددة الوسائل (Physical Media Gateway)	PMG
نوعية الخدمة (Quality of Service)	QoS
بروتوكول النقل في الوقت الفعلي (Real-time Transport Protocol)	RTP
المستوى 1 للإشارة الرقمية عند 1544 kbit/s (Digital Signal Level 1 at 1544 kbit/s)	T1
تعدد إرسال بتنقسم الزمان (Time Division Multiplexing)	TDM
معرف هوية الانتهائية (Termination Identifier)	Tid
بوابة افتراضية متعددة الوسائل (Virtual Media Gateway)	VMG

لا يوجد.

6 رزمة فوذج توصيل الانتهائية

اسم الرزمة:	ConnectiOn capability control package
معرف هوية الرزمة:	0x00ad، ccc
الوصف:	تحدد هذه الرزمة الخواص لتحديد قدرة التوصيل الداخلي على بوابة معينة متعددة الوسائط. وما إن يتم تحديد قدرة التوصيل، يمكن أن يستخدم المراقب MGC وسيلة التحكم المناسبة.
النسخة:	1

تمديد: لا يوجد.

1.6 الخواص

1.1.6 Connection capability

اسم الخاصية:	Connection capability
معرف هوية الخاصية:	0x0001، cc
الوصف:	تشير هذه الخاصية إلى قدرة البوابة MG على التوصيل الداخلي.
تعداد:	نقطة
القيمة الممكنة:	القيمة "Controlled" التي تشير إلى أن مراقب البوابة متعددة الوسائط يحدد التوصيل الداخلي ويراقبه.
	القيمة "Autonomous" التي تشير إلى أن مراقب البوابة متعددة الوسائط يحدد التوصيل الداخلي ويراقبه.
	القيمة "Invalid" التي تشير إلى أن البوابة متعددة الوسائط لا تدعم التوصيل الداخلي.
التغيير:	متوفّر
محددة في:	TerminationState
السمات:	ReadOnly

2.1.6 Enable autonomy

اسم الخاصية:	Enable autonomy
معرف هوية الخاصية:	0x0002، ea
الوصف:	حيثما تدعم البوابة MG التوصيل الداخلي المستقل، تمكن أو تعطل هذه الخاصية هذه القدرة المستقلة.
نقطة:	بولي
القيمة الممكنة:	القيمة "On" التي تمكن القدرة المستقلة للتوصيل الداخلي.
	القيمة "Off" التي تعطل القدرة المستقلة للتوصيل الداخلي.
التغيير:	"On"
محددة في:	ContextAttribute

ملاحظة - الخاصية محددة على مستوى السياق لاحترام كافة أنماط النداء.

السمات:

الأحداث 2.6

لا توجد.

الإشارات 3.6

لا توجد.

الإحصاءات 4.6

لا توجد.

شرفات الخطأ 5.6

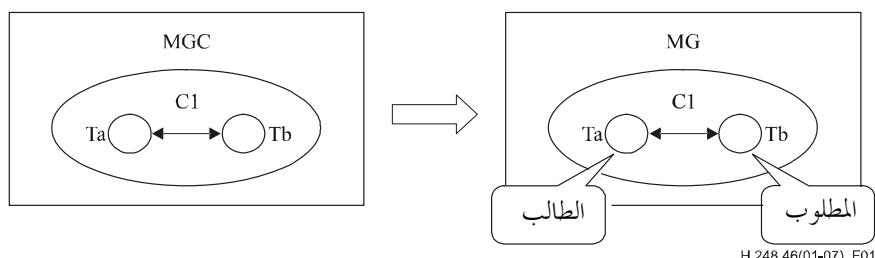
لا توجد.

الإجراءات 6.6

عموميات 1.6.6

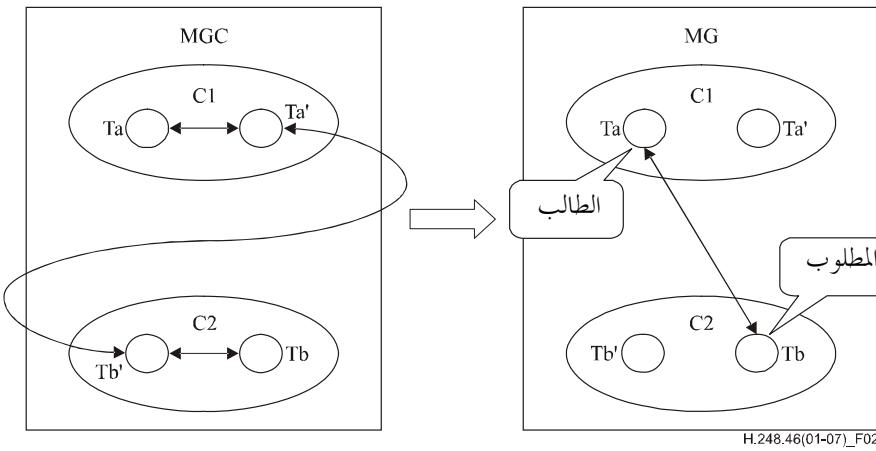
عندما يتم تسخير نداء بين طرفين بواسطة شبكة عند كل مراقب MGC، يتم تسخير النداء من خلال سياق مع انتهائيتين تنشأ في البوابة المقابلة. ويمكن أن ينبع ذلك عن سلاسل من البوابات MG (السياقات) التي يتم توصيلها. ولكن، توجد حالات يمكن للبوابة المادية الواحدة أن تتضمن سياقين أو أكثر من السياقات المشاركة في النداء. وقد يؤدي ذلك إلى معماريات عديدة من التوصيل الداخلي للبوابة MG. وعلى سبيل المثال:

(1) النموذج الخاضع للرقابة: يحدد المراقب MGC أن جانبي الطالب والمطلوب هما في نفس البوابة MG ويطلب مباشرةً من البوابة MG إضافة الانتهائيتين إلى سياق واحد، على النحو التالي:



الشكل 1 – النموذج الخاضع للرقابة

(2) النموذج المستقل: لا يحدد المراقب MGC ما إذا كان جانبي الطالب والمطلوب في نفس البوابة MG. ويطلب المراقب MGC من البوابة MG إنشاء سياق للطالب والمطلوب على التوالي، أي سياقان (سياق لكل مرحلة نداء) ويتضمن كل سياق انتهائيتين. ثم تحدد البوابة MG أن هذين السياقين هما في نفس البوابة MG وتوصّل مباشرةً بالمشتركين (جانب الطالب وجانب المطلوب) على النحو التالي:



الشكل 2 - النموذج المستقل

(3) النموذج الغير صالح: لا يمكن للبوابة MG أن تدعم التوصيل المباشر في بوابة MG بين الدخل والخرج لبيانات مستوي المستعمل التي توصل المشتركين في النداء (أي التوصيل الداخلي). في الشكل 2، يسير تدفق البيانات بين نقطتين 'Ta' و 'Tb' خارجياً باتجاه البوابة MG. وترسل البوابة MG البيانات وتقوم فيما بعد باستلامها.

لتحديد نموذج التوصيل المدعوم من البوابة MG، ينبغي للمراقب MGC أن يطبق الأمر H.248 AuditCapability.req على انتهائيه جذر البوابة MG، مع الخاصية connection capability (cc) لتحديد قدرات التوصيل الداخلي. ومن المتوقع أن يتم تزويد البوابة MG بقدرات التوصيل الداخلي التي تدعمها. ويعطى الرد في الإجابة AuditCapability.rep. ويمكن أن تعيّد البوابة MG العنصرين "Controlled" و/or "Autonomous" إذا كان التوصيل الداخلي مدعوماً، أو العنصر "Invalid" إذا لم يكن التوصيل الداخلي مدعوماً. لا تعاد القيمة "Controlled" مع القيمة "Invalid" أو القيمة "Autonomous" (أو مع كليهما).

واستناداً إلى عملية التدقيق هذه، ينبغي على المراقب MGC أن ينظر في هذه المعلومات ومتطلبات التطبيق ثم يقرر نموذج التوصيل الذي ينبغي له استخدامه. على سبيل المثال، عندما تؤخذ قياسات لنداء اختبار، يمكن اتخاذ قرار بعدم تحقيق الاستخدام الأمثل للتوصيل الداخلي في أوقات الاستعمال المرتفع لوارد البوابة MG، ويمكن أن يقرر المقرر MGC تحقيق الاستخدام الأمثل للتوصيلات الداخلية وفي حالة نداءات الاعتراض القانوني، يمكن وقف الاستخدام الأمثل. إذا استفاد المراقب MGC من النموذج المستقل، يمكن أن يقرر فيما بعد على أساس كل نداء على حدة تعطيل القدرة المستقلة للتوصيل الداخلي للبوابة MG. وإذا رغب المقرر MGC في تعطيل القدرة المستقلة للتوصيل، فإنه يرسل الخاصية enable autOnomy (ea) إلى البوابة MG التي تشير إلى القيمة "Off" في الطلبات ADD.req أو MOD.req أو MOV.req. ومن شأن ذلك أنه يكون له أثر على تعطيل القدرة المستقلة للتوصيل الداخلي عند توفير هذه التطبيقات الخاصة باعتبارها اختبار خلفية العروة.

2.6.6 تفاعل واصف الإحصاءات

يجب أن يكون استخدام الإحصاءات دخالاً في قرار البوابة MG لتحقيق الاستخدام الأمثل لمسير البيانات. على سبيل المثال:

في حالة توصيل السياق 1 Context 1

Context 2 {Termination A(TDM[b-ITU-T G.711]), Termination B (IP[b-ITU-T G.723.1])} بالسياق 2 {Termination C(IP[b-ITU-T G.723.1]), Termination D(TDM[b-ITU-T G.711])}

إذا وضعت إحصاءات رزمة الشبكة على الانتهاءات TDM، يمكن للبوابة MG أن تستخدم على النحو الأمثل مسیر البيانات من خلال إزالة مقاطع البروتوكول IP بفعالية. ولكن، إذا طلبت إحصاءات RTP للانتهاءات IP، عندئذ لا يجوز تحقيق الاستخدام الأمثل لمسير البيانات كلياً. وُتستخدم عبارة "يجوز" مثلاً عندما تكون البوابة MG ذكية بما فيه

الكافية لعدم أداء تحويل التشفير بين العنصرين G.723.1 و G.711 بل تستخدم البروتوكول RTP لنقل الرزم. ويجوز أن يكون هناك حل آخر يمكن أن يقبل المراقب MGC بوجهه إحصاءات RTP دون تغيير أو دون جدوى إذا حذفت البوابة MG مقاطع بروتوكول الإنترنت IP.

القاعدة العامة هي أنه إذا تعذر على البوابة MG توفير القيم الإحصائية، عندئذٍ لا ينبغي تحقيق الاستخدام الأمثل لموارد مسیر البيانات. وإذا لم يتطلب المراقب MGC أي استخدام أمثل، عندئذٍ توضع الخاصية enable autOnomy (ea) على "Off".

3.6.6 تفاعل واصف الأحداث

يجب أن يكون إعداد الأحداث دخالاً في قرار البوابة MG للاستخدام الأمثل لمسير البيانات. والقاعدة العامة هي المورد المستخدم للكشف عن حدث محدد ينبغي ألا يستخدم على الوجه الأمثل خارج مسیر البيانات. وهناك استثناءات يصبح فيها الحدث المحدد زائداً عن الحاجة بسبب تحقيق الاستخدام الأمثل لمسير البيانات. وفي هذه الحالات، يمكن تحقيق الاستخدام الأمثل للحدث خارج مسیر البيانات.

وكمثال: سيناريو التوصيل TDM1-RTP1-RTP2-TDM2 من الفقرة 2.2.11.E Quality Alert Event [ITU-T H.248.1] على البروتوكول RTP1، عندئذٍ يمكن استخدام مسیر البيانات على الوجه الأمثل للبروتوكولين RTP1 و RTP2 لأنه إذا أزيل المقطع RTP فلن يتم التبليغ عن الحدث Quality Alert Event إذ لن يكون هناك توصيل ذو نوعية متدنية. ولكن، إذا وضع كشف نغمة التردد DTMF [ITU-T H.248.1] على البروتوكول RTP1، عندئذٍ لا يمكن تحقيق الاستخدام الأمثل لمسير البيانات لأن المراقب MGC قد يتوقع من البوابة MG أن تكشف عن أرقام التردد DTMF وإذا كان ذلك مستخدماً على النحو الأمثل ستفقد الأرقام المرسلة من العنصر RTP2/TDM2. وإذا كان المراقب MGC لا يتطلب أي استخدام أمثل، توضع عندئذٍ الخاصية enable autonomy (ea) على "Off".

4.6.6 تفاعل واصف الطوبولوجيا

يمكن أيضاً من حيث المبدأ، تطبيق الرزمة على السياقات باستخدام واصف الطوبولوجيا. عندما يؤدي المراقب MGC طلب طوبولوجيا، فإنه يضع كذلك الخاصية enable autonomy (ea) على "Off". ومن شأن ذلك أن يقلل تفاعلات الاستخدام الأمثل لمسير البيانات إلى أدنى حد ممكن.

5.6.6 تفاعل الأمر

إذا تم استخدام مسیر البيانات على النحو الأمثل، قد يدخل الأمر Move أو Modify اللاحق مورداً جديداً قد يتطلب الأمر إدراجه في مسیر البيانات. في هذه الحالة، ينبغي للبوابة MG أن تحدد ما إذا كان من الممكن استبقاء مسیر البيانات المستخدم على النحو الأمثل مع هذا المورد الجديد أو إذا كانت الحاجة تدعو إلى إنشاء مسیر "غير مستخدم على الوجه الأمثل" بهدف إدراجه. كما قد يحذف الأمر Move أو Modify مورداً من مسیر البيانات. وينبغي للبوابة MG، مرة أخرى، أن تحدد ما إذا كانت إزالة المورد يؤثر في مسیر البيانات. وعلى سبيل المثال: إذا سبق وتم استخدام المورد على النحو الأمثل فلن يكون له أي تأثير، ولكن، في بعض الحالات مثل حذف انتهاية ما، قد يتسبب ذلك في حذف موارد سبق وتم استخدامها على الوجه الأمثل وفي حذف التوصيل. وفي حالة الأمر Move، ينبغي تطبيق الاستخدام الأمثل على السياق الجديد وفقاً للخاصية enable autonomy (ea).

ببليوغرافيا

التوصية ITU-T G.711 (1988)، التشكيل النبضي الشفري (PCM) لترددات الصوت. [b-ITU-T G.711]

التوصية ITU-T G.723.1 (2006)، مشفرات الكلام: مشفر كلام بمعدل بثات مزدوج لأغراض الاتصالات متعددة الوسائط المرسلة بـ $5,3 \text{ kbit/s}$ و $6,3 \text{ kbit/s}$. [b-ITU-T G.723.1]

Technical Specification Group Core، (2006) ETSI TS 123 205 v6.7.0 Release 6 [b-ETSI TS 123 205]
Network; Bearer Independent CS Core Network; Stage 2.

سلال التوصيات الصادرة عن قطاع تقدير الاتصالات

السلسلة A	تنظيم العمل في قطاع تقدير الاتصالات
السلسلة D	المبادئ العامة للتعرية
السلسلة E	التشغيل العام للشبكة والخدمة الهاتفية وتشغيل الخدمات والعوامل البشرية
السلسلة F	خدمات الاتصالات غير الهاتفية
السلسلة G	أنظمة الإرسال ووسائله وأنظمة الشبكات الرقمية
السلسلة H	الأنظمة السمعية المرئية والأنظمة متعددة الوسائل
السلسلة I	الشبكة الرقمية متكاملة الخدمات
السلسلة J	الشبكات الكبلية وإرسال إشارات تلفزيونية وبرامج صوتية وإشارات أخرى متعددة الوسائل
السلسلة K	الحماية من التدخلات
السلسلة L	إنشاء الكابلات وغيرها من عناصر المنشآت الخارجية وتركيبها وحمايتها
السلسلة M	إدارة الاتصالات بما في ذلك شبكة إدارة الاتصالات (TMN) وصيانة الشبكات
السلسلة N	الصيانة: الدارات الدولية لإرسال البرامج الإذاعية الصوتية والتلفزيونية
السلسلة O	مواصفات تجهيزات القياس
السلسلة P	نوعية الإرسال الهاتفي والمنشآت الهاتفية وشبكات الخطوط المحلية
السلسلة Q	التبديل والتشوير
السلسلة R	الإرسال البرقي
السلسلة S	التجهيزات المطراافية للخدمات البرقية
السلسلة T	المطاريف الخاصة بالخدمات التلماتية
السلسلة U	التبديل البرقي
السلسلة V	اتصالات البيانات على الشبكة الهاتفية
السلسلة X	شبكات البيانات والاتصالات بين الأنظمة المفتوحة وسائل الأمان
السلسلة Y	البنية التحتية العالمية للمعلومات وملامح بروتوكول الإنترنت وشبكات الجيل التالي
السلسلة Z	اللغات والجوانب العامة للبرمجيات في أنظمة الاتصالات